

INSTRUCTIONS FOR USE  
**PRODUCT SPECIFIC INFORMATION**  
 ONLY ON THIS PAGE

# TEGERA® 9100

Synthetic leather glove, unlined, Microthan®, polyester, Cat. II, black, grey, yellow, reinforced index finger, elasticated 180°, for fine assembly work

EN ISO 21420:2020 EN 388:2016+A1:2018 1111X



MICROTHAN®

OUTER MATERIAL SPECIFICATION Polyurethane, nylon, polyester

SIZE RANGE (EU) 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11

E-P-TYPE EXAMINATION 277 Satra Technology Europe Ltd Braacetown Business Park, Clonee, Dublin 15, Dublin, Ireland

UK-CA TYPE EXAMINATION 0321 SATR Technology Centre, Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD, United Kingdom



INSTRUCTIONS FOR USE - CATEGORY II **EN**  
 SEE FRONT PAGE FOR PRODUCT SPECIFIC INFORMATION  
 DECLARATION OF CONFORMITY  
 Carefully read these instructions before using this product. [www.ejendals.com/conformity](http://www.ejendals.com/conformity)

**EXPLANATION OF PICTOGRAMS** 0 = Below the minimum performance level for the given individual hazard. X = Not submitted to the test or test method used or not in the optimal safety design or material.  
**Warning!** This product is designed to provide protection specified in PPE Regulation (EU) 2016/425 and PPE Regulation 2016/425 as amended and brought into UK law with the detailed levels of performance presented below. However, always remember that no item of PPE can provide total protection in all circumstances when exposed to risks.  
**EN 388:2016 +A1:2018**  
 A. Abrasion resistance Min. 0. Max. 4  
 B. Blade cut resistance Min. 0. Max. 5  
 C. Tear resistance Min. 0. Max. 4  
 D. Puncture resistance Min. 0. Max. 4  
 E. Cut Resistance TDM Min. A. Max. F. EN ISO 13997  
 F. Impact Protection P=Pass  
**PROTECTIVE GLOVES AGAINST MECHANICAL RISKS** Protection levels are measured from area of glove palm. **Warning:** For gloves with two or more layers the overall classification of EN 388:2016 +A1:2018 does not necessarily reflect the performance of the outermost layer. Do not use these gloves near moving elements or machinery with unprotected parts. Failing during the cut resistance test, the coupe test results are only indicative while the TDM cut resistance test is the reference performance result.  
**EN ISO 21420:2020 PROTECTIVE GLOVES - GENERAL REQUIREMENTS AND TEST METHODS**  
**Finger dexterity test:** Min. 1; Max. 5  
**FITTING AND SIZING:** All sizes comply with the EN ISO 21420:2020 for comfort, fit and dexterity. If not explained on the front page, if the short model symbol is shown on the front page, the glove is shorter than a standard glove, in order to enhance the comfort for specific purposes. For example fine assembly work. Only wear the products in a suitable size. Products which are either too loose or too tight will restrict movement and will not provide the optimal level of protection.  
**STORAGE AND TRANSPORT:** Ideally stored in dry and dark condition in the original package, between 10°C and +30°C.  
**INSPECTION BEFORE USE:** Check that the glove shows no present holes, cracks, delamination or damage. If the product becomes damaged it will NOT provide the optimal protection and must be disposed of. Never use a damaged product. Wear (or take off) gloves one at a time. Replace gloves regularly for hygienic use.  
**SHIELD LIFE:** The nature of the material used in this product means that the life of this product cannot be determined as it will be affected by many factors, such as storage conditions, usage etc.  
**CARE AND MAINTENANCE:** Environmental conditions that can be mechanically washed that can be mechanically washed. It is the customer or launderer who is responsible for the performance of gloves after laundering when the gloves have already been used. Alergies cannot be held liable for this.  
**DISPOSAL:** According to local environmental legislations. The glove contains natural rubber which may cause allergy.  
**ALLERGENS:** This product may contain components that may be a potential risk to allergic reactions. Do not use in case of hypersensitivity signs. For more information contact Ejendals.  
**LATEX FREE**  YES  NO  
**BRUKSANVISNING - KATEGORI II**  
 SE FRAMSIDEN FOR PRODUKTSPECIFIK INFORMASJON

**EN ISO 21420:2020 PROTECTIVE GLOVES - GENERAL REQUIREMENTS AND TEST METHODS**  
**Finger dexterity test:** Min. 1; Max. 5  
**FITTING AND SIZING:** All sizes comply with the EN ISO 21420:2020 for comfort, fit and dexterity. If not explained on the front page, if the short model symbol is shown on the front page, the glove is shorter than a standard glove, in order to enhance the comfort for specific purposes. For example fine assembly work. Only wear the products in a suitable size. Products which are either too loose or too tight will restrict movement and will not provide the optimal level of protection.  
**STORAGE AND TRANSPORT:** Ideally stored in dry and dark condition in the original package, between 10°C and +30°C.  
**INSPECTION BEFORE USE:** Check that the glove shows no present holes, cracks, delamination or damage. If the product becomes damaged it will NOT provide the optimal protection and must be disposed of. Never use a damaged product. Wear (or take off) gloves one at a time. Replace gloves regularly for hygienic use.  
**SHIELD LIFE:** The nature of the material used in this product means that the life of this product cannot be determined as it will be affected by many factors, such as storage conditions, usage etc.  
**CARE AND MAINTENANCE:** Environmental conditions that can be mechanically washed that can be mechanically washed. It is the customer or launderer who is responsible for the performance of gloves after laundering when the gloves have already been used. Alergies cannot be held liable for this.  
**DISPOSAL:** According to local environmental legislations. The glove contains natural rubber which may cause allergy.  
**ALLERGENS:** This product may contain components that may be a potential risk to allergic reactions. Do not use in case of hypersensitivity signs. For more information contact Ejendals.  
**LATEX FREE**  YES  NO  
**BRUKSANVISNING - KATEGORI II**  
 SE FRAMSIDEN FOR PRODUKTSPECIFIK INFORMASJON

**EN ISO 21420:2020 EXIGENCES GÉNÉRALES ET MÉTHODES D'ESSAI**  
**Test de dextérité:** Min. 1; Max. 5  
**ADAPTATION ET TAILLE:** Toutes les tailles sont conformes à l'EN 21420:2020 en ce qui concerne le confort, l'ajustement et la dextérité, sauf mention contraire. Lire le symbole « Modèle court » et s'en tenir à la première page, cela signifie que le test est plus court qu'un gant standard afin d'assurer un meilleur confort permettant ainsi, par exemple, de réaliser des travaux spécifiques à desous. Gardez à l'esprit qu'un gant adapté de l'EN peut fournir une protection complète et qu'il convient de toujours prendre ses précautions.  
**ENTREPOSAGE ET TRANSPORT:** Conserver les gants dans un endroit sec et sombre, de préférence dans l'emballage d'origine, à une température comprise entre 10°C et +30°C.  
**PRÉCAUTION D'EMPLOI:** Vérifiez que les gants ne présentent pas de perforations, de frottements, de déchirures, de décolorations, etc. Si le produit est endommagé il n'apportera pas une protection optimale et doit être éliminé. Ne jamais utiliser un produit endommagé ou qui présente un risque pour la santé. Vérifiez également que les gants sont régulièrement lavés et séchés.  
**DURÉE DE VIE:** La nature des matériaux utilisés dans ce produit ne permet pas de déterminer la durée de vie du produit car celle-ci peut dépendre de nombreux facteurs tels que les conditions de stockage, l'utilisation, etc.  
**SOIN ET ENTRETIEN:** Les gants doivent être lavés mécaniquement porteur des symboles destinés. Surtout, le client ou le fabricant qui est responsable de la performance des gants après le lavage choisit les gants et/ou les outils utilisés. Ejendals ne peut en être tenu responsable.  
**ÉLIMINATION:** Conformément aux législations environnementales locales.  
**ALLERGENS:** Ce produit peut contenir des composants qui peuvent présenter un risque d'allergie. Ne pas utiliser en cas de hypersensibilité. Contacter Ejendals pour plus d'informations.  
**SANS LATEX**  OUI  NON  
**BRUKSANVISNING - KATEGORI II**  
 SE FRAMSIDEN FOR PRODUKTSPECIFIK INFORMASJON

**EN ISO 21420:2020 EXIGENCES GÉNÉRALES ET MÉTHODES D'ESSAI**  
**Test de dextérité:** Min. 1; Max. 5  
**ADAPTATION ET TAILLE:** Toutes les tailles sont conformes à l'EN 21420:2020 en ce qui concerne le confort, l'ajustement et la dextérité, sauf mention contraire. Lire le symbole « Modèle court » et s'en tenir à la première page, cela signifie que le test est plus court qu'un gant standard afin d'assurer un meilleur confort permettant ainsi, par exemple, de réaliser des travaux spécifiques à desous. Gardez à l'esprit qu'un gant adapté de l'EN peut fournir une protection complète et qu'il convient de toujours prendre ses précautions.  
**ENTREPOSAGE ET TRANSPORT:** Conserver les gants dans un endroit sec et sombre, de préférence dans l'emballage d'origine, à une température comprise entre 10°C et +30°C.  
**PRÉCAUTION D'EMPLOI:** Vérifiez que les gants ne présentent pas de perforations, de frottements, de déchirures, de décolorations, etc. Si le produit est endommagé il n'apportera pas une protection optimale et doit être éliminé. Ne jamais utiliser un produit endommagé ou qui présente un risque pour la santé. Vérifiez également que les gants sont régulièrement lavés et séchés.  
**DURÉE DE VIE:** La nature des matériaux utilisés dans ce produit ne permet pas de déterminer la durée de vie du produit car celle-ci peut dépendre de nombreux facteurs tels que les conditions de stockage, l'utilisation, etc.  
**SOIN ET ENTRETIEN:** Les gants doivent être lavés mécaniquement porteur des symboles destinés. Surtout, le client ou le fabricant qui est responsable de la performance des gants après le lavage choisit les gants et/ou les outils utilisés. Ejendals ne peut en être tenu responsable.  
**ÉLIMINATION:** Conformément aux législations environnementales locales.  
**ALLERGENS:** Ce produit peut contenir des composants qui peuvent présenter un risque d'allergie. Ne pas utiliser en cas de hypersensibilité. Contacter Ejendals pour plus d'informations.  
**SANS LATEX**  OUI  NON  
**BRUKSANVISNING - KATEGORI II**  
 SE FRAMSIDEN FOR PRODUKTSPECIFIK INFORMASJON

**EN 388:2016 +A1:2018**  
 A. Hankauskestävyys Min. 0. Max. 4  
 B. Viilokärsäkestävyys Min. 0. Max. 5  
 C. Repäisykestävyys Min. 0. Max. 4  
 D. Puhkeuskestävyys Min. 0. Max. 4  
 E. Viilokärsäkestävyys TDM Min. A. Max. F. EN ISO 13997  
 F. Iskunkestävyys P=Hyväksytty  
**MÄÄRÄYKSIÄ VASTAAN TULEVA SUOJAUSVAIKUTUS KÄSILLE** Suojustus on mitattu käsitteillä kämmenosaan. Vaatimus on vähintään kaksi kertaa. EN 388:2016 +A1:2018:n normin yleisluokitus on vähintään kuusi yksikerroksen suojustuskykyä. Viitustestien tulokset coupe testin mukaisesti vain viitteenä. Käyttäjän käytettävien terien tyylisuojien, TDM viitustestien tulokset vain viitteenä. Käytännössä ei voida pitää yksittäisiä liikkuvia kotenien läheisiä osia suojatuina.  
**EN ISO 21420:2020 SUOJAKÄSIEN - YLEISET VAATIMUKSET JA TESTAUSMENETELMÄT**  
**Tuotoherkkyyden normin mukaisesti:** Min. 1; Max. 5  
**SOUJITTAMINEN JA SUOJAKÄSIEN TÄLLÄ:** Kaikki kätysäiset EN ISO 21420:2020:n nimeltä mukavasti, istuudun ja talouspuolen osalla, ellei etusivulla muuta mainita. Jos etusivulla on lyhyen mallin symboli, käsitteeseen tulee normaalia lyhyempi. Käsite voi olla mukavampi tehtäessä hienomekaniikkaa suojattuna. Käytä vain sopivan kokoisia tuotteita. Lian löysistä tai tiukasta tuotteista estävät liikkuvat osat eivät anna suojattua suojattua.  
**VARASTOINTI JA KÄYTTÖ:** Säilytä alkuperäispakkauksessa kuivassa ja pimeässä -10°C - +30°C lämpötilassa.  
**KÄYTTÖÄ EDELTÄVÄ KÄSITTEEN:** Tarkasta, että käsineissä ei ole reikiä, halkeamia, repeämyksiä tai muuta vaurioituneita osia, ainoitunut tuote on hävitettävä. Käytä vain kädensuojia, jotka on tarkoitettu tähän tarkoitukseen.  
**HOITO JA KUNNOSSAPITO:** Mekaaniset pesintäohjeet käsitteillä ja käsitteiden pesintäohjeet. Pesintäohjeet koskien silloin vaikuttavat monet tekijät, kuten säilytysolosuhteet ja käyttö.  
**ALLERGIAT:** Tuote sisältää luonnonkumia, joka voi aiheuttaa allergiaa.  
**ALLERGIAT:** Tämä tuote sisältää silloin allergiaa, joka voi aiheuttaa allergiaa reaktioita. Älä käytä tuotteita, jos saat yhteyshyökkäyksiä. Kysy tarvittavista lisä tiedoistä.  
**LATEXIVAPAA**  KYLLÄ  EI  
**BRUKSANVISNING - KATEGORI II**  
 SE FRAMSIDEN FOR PRODUKTSPECIFIK INFORMASJON

**EN 388:2016 +A1:2018**  
 A. Hankauskestävyys Min. 0. Max. 4  
 B. Viilokärsäkestävyys Min. 0. Max. 5  
 C. Repäisykestävyys Min. 0. Max. 4  
 D. Puhkeuskestävyys Min. 0. Max. 4  
 E. Viilokärsäkestävyys TDM Min. A. Max. F. EN ISO 13997  
 F. Iskunkestävyys P=Hyväksytty  
**MÄÄRÄYKSIÄ VASTAAN TULEVA SUOJAUSVAIKUTUS KÄSILLE** Suojustus on mitattu käsitteillä kämmenosaan. Vaatimus on vähintään kaksi kertaa. EN 388:2016 +A1:2018:n normin yleisluokitus on vähintään kuusi yksikerroksen suojustuskykyä. Viitustestien tulokset coupe testin mukaisesti vain viitteenä. Käyttäjän käytettävien terien tyylisuojien, TDM viitustestien tulokset vain viitteenä. Käytännössä ei voida pitää yksittäisiä liikkuvia kotenien läheisiä osia suojatuina.  
**EN ISO 21420:2020 SUOJAKÄSIEN - YLEISET VAATIMUKSET JA TESTAUSMENETELMÄT**  
**Tuotoherkkyyden normin mukaisesti:** Min. 1; Max. 5  
**SOUJITTAMINEN JA SUOJAKÄSIEN TÄLLÄ:** Kaikki kätysäiset EN ISO 21420:2020:n nimeltä mukavasti, istuudun ja talouspuolen osalla, ellei etusivulla muuta mainita. Jos etusivulla on lyhyen mallin symboli, käsitteeseen tulee normaalia lyhyempi. Käsite voi olla mukavampi tehtäessä hienomekaniikkaa suojattuna. Käytä vain sopivan kokoisia tuotteita. Lian löysistä tai tiukasta tuotteista estävät liikkuvat osat eivät anna suojattua suojattua.  
**VARASTOINTI JA KÄYTTÖ:** Säilytä alkuperäispakkauksessa kuivassa ja pimeässä -10°C - +30°C lämpötilassa.  
**KÄYTTÖÄ EDELTÄVÄ KÄSITTEEN:** Tarkasta, että käsineissä ei ole reikiä, halkeamia, repeämyksiä tai muuta vaurioituneita osia, ainoitunut tuote on hävitettävä. Käytä vain kädensuojia, jotka on tarkoitettu tähän tarkoitukseen.  
**HOITO JA KUNNOSSAPITO:** Mekaaniset pesintäohjeet käsitteillä ja käsitteiden pesintäohjeet. Pesintäohjeet koskien silloin vaikuttavat monet tekijät, kuten säilytysolosuhteet ja käyttö.  
**ALLERGIAT:** Tuote sisältää luonnonkumia, joka voi aiheuttaa allergiaa.  
**ALLERGIAT:** Tämä tuote sisältää silloin allergiaa, joka voi aiheuttaa allergiaa reaktioita. Älä käytä tuotteita, jos saat yhteyshyökkäyksiä. Kysy tarvittavista lisä tiedoistä.  
**LATEXIVAPAA**  KYLLÄ  EI  
**BRUKSANVISNING - KATEGORI II**  
 SE FRAMSIDEN FOR PRODUKTSPECIFIK INFORMASJON

**EN 388:2016 +A1:2018**  
 A. Hankauskestävyys Min. 0. Max. 4  
 B. Viilokärsäkestävyys Min. 0. Max. 5  
 C. Repäisykestävyys Min. 0. Max. 4  
 D. Puhkeuskestävyys Min. 0. Max. 4  
 E. Viilokärsäkestävyys TDM Min. A. Max. F. EN ISO 13997  
 F. Iskunkestävyys P=Hyväksytty  
**MÄÄRÄYKSIÄ VASTAAN TULEVA SUOJAUSVAIKUTUS KÄSILLE** Suojustus on mitattu käsitteillä kämmenosaan. Vaatimus on vähintään kaksi kertaa. EN 388:2016 +A1:2018:n normin yleisluokitus on vähintään kuusi yksikerroksen suojustuskykyä. Viitustestien tulokset coupe testin mukaisesti vain viitteenä. Käyttäjän käytettävien terien tyylisuojien, TDM viitustestien tulokset vain viitteenä. Käytännössä ei voida pitää yksittäisiä liikkuvia kotenien läheisiä osia suojatuina.  
**EN ISO 21420:2020 SUOJAKÄSIEN - YLEISET VAATIMUKSET JA TESTAUSMENETELMÄT**  
**Tuotoherkkyyden normin mukaisesti:** Min. 1; Max. 5  
**SOUJITTAMINEN JA SUOJAKÄSIEN TÄLLÄ:** Kaikki kätysäiset EN ISO 21420:2020:n nimeltä mukavasti, istuudun ja talouspuolen osalla, ellei etusivulla muuta mainita. Jos etusivulla on lyhyen mallin symboli, käsitteeseen tulee normaalia lyhyempi. Käsite voi olla mukavampi tehtäessä hienomekaniikkaa suojattuna. Käytä vain sopivan kokoisia tuotteita. Lian löysistä tai tiukasta tuotteista estävät liikkuvat osat eivät anna suojattua suojattua.  
**VARASTOINTI JA KÄYTTÖ:** Säilytä alkuperäispakkauksessa kuivassa ja pimeässä -10°C - +30°C lämpötilassa.  
**KÄYTTÖÄ EDELTÄVÄ KÄSITTEEN:** Tarkasta, että käsineissä ei ole reikiä, halkeamia, repeämyksiä tai muuta vaurioituneita osia, ainoitunut tuote on hävitettävä. Käytä vain kädensuojia, jotka on tarkoitettu tähän tarkoitukseen.  
**HOITO JA KUNNOSSAPITO:** Mekaaniset pesintäohjeet käsitteillä ja käsitteiden pesintäohjeet. Pesintäohjeet koskien silloin vaikuttavat monet tekijät, kuten säilytysolosuhteet ja käyttö.  
**ALLERGIAT:** Tuote sisältää luonnonkumia, joka voi aiheuttaa allergiaa.  
**ALLERGIAT:** Tämä tuote sisältää silloin allergiaa, joka voi aiheuttaa allergiaa reaktioita. Älä käytä tuotteita, jos saat yhteyshyökkäyksiä. Kysy tarvittavista lisä tiedoistä.  
**LATEXIVAPAA**  KYLLÄ  EI  
**BRUKSANVISNING - KATEGORI II**  
 SE FRAMSIDEN FOR PRODUKTSPECIFIK INFORMASJON

Made in China

ONLY FOR EURASIAN ECONOMIC COMMUNITY CUSTOMS UNION MEMBERS  
 ПРОДУКЦИЯ СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЮ ТР ТС 019/2011  
 «О БЕЗОПАСНОСТИ СРЕДСТВ ИНДИВИДУАЛЬНОЙ ЗАЩИТЫ»

UK-IMPORTER

Ejendals Ltd, Sweden House, 5 upper Montagu Street, London, England, W1 2AG

EJENDALS AB

Lilavägen 28, SE-793 32 Leksand, Sweden

info@ejendals.com | order@ejendals.com | www.ejendals.com

Declaration of Conformity www.ejendals.com/conformity



**EN ISO 21420:2020 SCHUTZHANDSCHÜHE - ALLGEMEINE ANFORDERUNGEN UND TESTMETHODEN**  
**Test de dextérité:** Min. 1; Max. 5  
**ADAPTATION ET TAILLE:** Toutes les tailles sont conformes à l'EN 21420:2020 en ce qui concerne le confort, l'ajustement et la dextérité, sauf mention contraire. Lire le symbole « Modèle court » et s'en tenir à la première page, cela signifie que le test est plus court qu'un gant standard afin d'assurer un meilleur confort permettant ainsi, par exemple, de réaliser des travaux spécifiques à desous. Gardez à l'esprit qu'un gant adapté de l'EN peut fournir une protection complète et qu'il convient de toujours prendre ses précautions.  
**ENTREPOSAGE ET TRANSPORT:** Conserver les gants dans un endroit sec et sombre, de préférence dans l'emballage d'origine, à une température comprise entre 10°C et +30°C.  
**PRÉCAUTION D'EMPLOI:** Vérifiez que les gants ne présentent pas de perforations, de frottements, de déchirures, de décolorations, etc. Si le produit est endommagé il n'apportera pas une protection optimale et doit être éliminé. Ne jamais utiliser un produit endommagé ou qui présente un risque pour la santé. Vérifiez également que les gants sont régulièrement lavés et séchés.  
**DURÉE DE VIE:** La nature des matériaux utilisés dans ce produit ne permet pas de déterminer la durée de vie du produit car celle-ci peut dépendre de nombreux facteurs tels que les conditions de stockage, l'utilisation, etc.  
**SOIN ET ENTRETIEN:** Les gants doivent être lavés mécaniquement porteur des symboles destinés. Surtout, le client ou le fabricant qui est responsable de la performance des gants après le lavage choisit les gants et/ou les outils utilisés. Ejendals ne peut en être tenu responsable.  
**ÉLIMINATION:** Conformément aux législations environnementales locales.  
**ALLERGENS:** Ce produit peut contenir des composants qui peuvent présenter un risque d'allergie. Ne pas utiliser en cas de hypersensibilité. Contacter Ejendals pour plus d'informations.  
**SANS LATEX**  JA  NEIN  
**BRUKSANVISNING - KATEGORI II**  
 SE FRAMSIDEN FOR PRODUKTSPECIFIK INFORMASJON

**EN ISO 21420:2020 EXIGENCES GÉNÉRALES ET MÉTHODES D'ESSAI**  
**Test de dextérité:** Min. 1; Max. 5  
**ADAPTATION ET TAILLE:** Toutes les tailles sont conformes à l'EN 21420:2020 en ce qui concerne le confort, l'ajustement et la dextérité, sauf mention contraire. Lire le symbole « Modèle court » et s'en tenir à la première page, cela signifie que le test est plus court qu'un gant standard afin d'assurer un meilleur confort permettant ainsi, par exemple, de réaliser des travaux spécifiques à desous. Gardez à l'esprit qu'un gant adapté de l'EN peut fournir une protection complète et qu'il convient de toujours prendre ses précautions.  
**ENTREPOSAGE ET TRANSPORT:** Conserver les gants dans un endroit sec et sombre, de préférence dans l'emballage d'origine, à une température comprise entre 10°C et +30°C.  
**PRÉCAUTION D'EMPLOI:** Vérifiez que les gants ne présentent pas de perforations, de frottements, de déchirures, de décolorations, etc. Si le produit est endommagé il n'apportera pas une protection optimale et doit être éliminé. Ne jamais utiliser un produit endommagé ou qui présente un risque pour la santé. Vérifiez également que les gants sont régulièrement lavés et séchés.  
**DURÉE DE VIE:** La nature des matériaux utilisés dans ce produit ne permet pas de déterminer la durée de vie du produit car celle-ci peut dépendre de nombreux facteurs tels que les conditions de stockage, l'utilisation, etc.  
**SOIN ET ENTRETIEN:** Les gants doivent être lavés mécaniquement porteur des symboles destinés. Surtout, le client ou le fabricant qui est responsable de la performance des gants après le lavage choisit les gants et/ou les outils utilisés. Ejendals ne peut en être tenu responsable.  
**ÉLIMINATION:** Conformément aux législations environnementales locales.  
**ALLERGENS:** Ce produit peut contenir des composants qui peuvent présenter un risque d'allergie. Ne pas utiliser en cas de hypersensibilité. Contacter Ejendals pour plus d'informations.  
**SANS LATEX**  JA  NEIN  
**BRUKSANVISNING - KATEGORI II**  
 SE FRAMSIDEN FOR PRODUKTSPECIFIK INFORMASJON

**EN ISO 21420:2020 EXIGENCES GÉNÉRALES ET MÉTHODES D'ESSAI**  
**Test de dextérité:** Min. 1; Max. 5  
**ADAPTATION ET TAILLE:** Toutes les tailles sont conformes à l'EN 21420:2020 en ce qui concerne le confort, l'ajustement et la dextérité, sauf mention contraire. Lire le symbole « Modèle court » et s'en tenir à la première page, cela signifie que le test est plus court qu'un gant standard afin d'assurer un meilleur confort permettant ainsi, par exemple, de réaliser des travaux spécifiques à desous. Gardez à l'esprit qu'un gant adapté de l'EN peut fournir une protection complète et qu'il convient de toujours prendre ses précautions.  
**ENTREPOSAGE ET TRANSPORT:** Conserver les gants dans un endroit sec et sombre, de préférence dans l'emballage d'origine, à une température comprise entre 10°C et +30°C.  
**PRÉCAUTION D'EMPLOI:** Vérifiez que les gants ne présentent pas de perforations, de frottements, de déchirures, de décolorations, etc. Si le produit est endommagé il n'apportera pas une protection optimale et doit être éliminé. Ne jamais utiliser un produit endommagé ou qui présente un risque pour la santé. Vérifiez également que les gants sont régulièrement lavés et séchés.  
**DURÉE DE VIE:** La nature des matériaux utilisés dans ce produit ne permet pas de déterminer la durée de vie du produit car celle-ci peut dépendre de nombreux facteurs tels que les conditions de stockage, l'utilisation, etc.  
**SOIN ET ENTRETIEN:** Les gants doivent être lavés mécaniquement porteur des symboles destinés. Surtout, le client ou le fabricant qui est responsable de la performance des gants après le lavage choisit les gants et/ou les outils utilisés. Ejendals ne peut en être tenu responsable.  
**ÉLIMINATION:** Conformément aux législations environnementales locales.  
**ALLERGENS:** Ce produit peut contenir des composants qui peuvent présenter un risque d'allergie. Ne pas utiliser en cas de hypersensibilité. Contacter Ejendals pour plus d'informations.  
**SANS LATEX**  OUI  NON  
**BRUKSANVISNING - KATEGORI II**  
 SE FRAMSIDEN FOR PRODUKTSPECIFIK INFORMASJON

**EN 388:2016 +A1:2018**  
 A. Hankauskestävyys Min. 0. Max. 4  
 B. Viilokärsäkestävyys Min. 0. Max. 5  
 C. Repäisykestävyys Min. 0. Max. 4  
 D. Puhkeuskestävyys Min. 0. Max. 4  
 E. Viilokärsäkestävyys TDM Min. A. Max. F. EN ISO 13997  
 F. Iskunkestävyys P=Hyväksytty  
**MÄÄRÄYKSIÄ VASTAAN TULEVA SUOJAUSVAIKUTUS KÄSILLE** Suojustus on mitattu käsitteillä kämmenosaan. Vaatimus on vähintään kaksi kertaa. EN 388:2016 +A1:2018:n normin yleisluokitus on vähintään kuusi yksikerroksen suojustuskykyä. Viitustestien tulokset coupe testin mukaisesti vain viitteenä. Käyttäjän käytettävien terien tyylisuojien, TDM viitustestien tulokset vain viitteenä. Käytännössä ei voida pitää yksittäisiä liikkuvia kotenien läheisiä osia suojatuina.  
**EN ISO 21420:2020 SUOJAKÄSIEN - YLEISET VAATIMUKSET JA TESTAUSMENETELMÄT**  
**Tuotoherkkyyden normin mukaisesti:** Min. 1; Max. 5  
**SOUJITTAMINEN JA SUOJAKÄSIEN TÄLLÄ:** Kaikki kätysäiset EN ISO 21420:2020:n nimeltä mukavasti, istuudun ja talouspuolen osalla, ellei etusivulla muuta mainita. Jos etusivulla on lyhyen mallin symboli, käsitteeseen tulee normaalia lyhyempi. Käsite voi olla mukavampi tehtäessä hienomekaniikkaa suojattuna. Käytä vain sopivan kokoisia tuotteita. Lian löysistä tai tiukasta tuotteista estävät liikkuvat osat eivät anna suojattua suojattua.  
**VARASTOINTI JA KÄYTTÖ:** Säilytä alkuperäispakkauksessa kuivassa ja pimeässä -10°C - +30°C lämpötilassa.  
**KÄYTTÖÄ EDELTÄVÄ KÄSITTEEN:** Tarkasta, että käsineissä ei ole reikiä, halkeamia, repeämyksiä tai muuta vaurioituneita osia, ainoitunut tuote on hävitettävä. Käytä vain kädensuojia, jotka on tarkoitettu tähän tarkoitukseen.  
**HOITO JA KUNNOSSAPITO:** Mekaaniset pesintäohjeet käsitteillä ja käsitteiden pesintäohjeet. Pesintäohjeet koskien silloin vaikuttavat monet tekijät, kuten säilytysolosuhteet ja käyttö.  
**ALLERGIAT:** Tuote sisältää luonnonkumia, joka voi aiheuttaa allergiaa.  
**ALLERGIAT:** Tämä tuote sisältää silloin allergiaa, joka voi aiheuttaa allergiaa reaktioita. Älä käytä tuotteita, jos saat yhteyshyökkäyksiä. Kysy tarvittavista lisä tiedoistä.  
**LATEXIVAPAA**  KYLLÄ  EI  
**BRUKSANVISNING - KATEGORI II**  
 SE FRAMSIDEN FOR PRODUKTSPECIFIK INFORMASJON

**EN 388:2016 +A1:2018**  
 A. Hankauskestävyys Min. 0. Max. 4  
 B. Viilokärsäkestävyys Min. 0. Max. 5  
 C. Repäisykestävyys Min. 0. Max. 4  
 D. Puhkeuskestävyys Min. 0. Max. 4  
 E. Viilokärsäkestävyys TDM Min. A. Max. F. EN ISO 13997  
 F. Iskunkestävyys P=Hyväksytty  
**MÄÄRÄYKSIÄ VASTAAN TULEVA SUOJAUSVAIKUTUS KÄSILLE** Suojustus on mitattu käsitteillä kämmenosaan. Vaatimus on vähintään kaksi kertaa. EN 388:2016 +A1:2018:n normin yleisluokitus on vähintään kuusi yksikerroksen suojustuskykyä. Viitustestien tulokset coupe testin mukaisesti vain viitteenä. Käyttäjän käytettävien terien tyylisuojien, TDM viitustestien tulokset vain viitteenä. Käytännössä ei voida pitää yksittäisiä liikkuvia kotenien läheisiä osia suojatuina.  
**EN ISO 21420:2020 SUOJAKÄSIEN - YLEISET VAATIMUKSET JA TESTAUSMENETELMÄT**  
**Tuotoherkkyyden normin mukaisesti:** Min. 1; Max. 5  
**SOUJITTAMINEN JA SUOJAKÄSIEN TÄLLÄ:** Kaikki kätysäiset EN ISO 21420:2020:n nimeltä mukavasti, istuudun ja talouspuolen osalla, ellei etusivulla muuta mainita. Jos etusivulla on lyhyen mallin symboli, käsitteeseen tulee normaalia lyhyempi. Käsite voi olla mukavampi tehtäessä hienomekaniikkaa suojattuna. Käytä vain sopivan kokoisia tuotteita. Lian löysistä tai tiukasta tuotteista estävät liikkuvat osat eivät anna suojattua suojattua.  
**VARASTOINTI JA KÄYTTÖ:** Säilytä alkuperäispakkauksessa kuivassa ja pimeässä -10°C - +30°C lämpötilassa.  
**KÄYTTÖÄ EDELTÄVÄ KÄSITTEEN:** Tarkasta, että käsineissä ei ole reikiä, halkeamia, repeämyksiä tai muuta vaurioituneita osia, ainoitunut tuote on hävitettävä. Käytä vain kädensuojia, jotka on tarkoitettu tähän tarkoitukseen.  
**HOITO JA KUNNOSSAPITO:** Mekaaniset pesintäohjeet käsitteillä ja käsitteiden pesintäohjeet. Pesintäohjeet koskien silloin vaikuttavat monet tekijät, kuten säilytysolosuhteet ja käyttö.  
**ALLERGIAT:** Tuote sisältää luonnonkumia, joka voi aiheuttaa allergiaa.  
**ALLERGIAT:** Tämä tuote sisältää silloin allergiaa, joka voi aiheuttaa allergiaa reaktioita. Älä käytä tuotteita, jos saat yhteyshyökkäyksiä. Kysy tarvittavista lisä tiedoistä.  
**LATEXIVAPAA**  KYLLÄ  EI  
**BRUKSANVISNING - KATEGORI II**  
 SE FRAMSIDEN FOR PRODUKTSPECIFIK INFORMASJON

**EN 388:2016 +A1:2018**  
 A. Hankauskestävyys Min. 0. Max. 4  
 B. Viilokärsäkestävyys Min. 0. Max. 5  
 C. Repäisykestävyys Min. 0. Max. 4  
 D. Puhkeuskestävyys Min. 0. Max. 4  
 E. Viilokärsäkestävyys TDM Min. A. Max. F. EN ISO 13997  
 F. Iskunkestävyys P=Hyväksytty  
**MÄÄRÄYKSIÄ VASTAAN TULEVA SUOJAUSVAIKUTUS KÄSILLE** Suojustus on mitattu käsitteillä kämmenosaan. Vaatimus on vähintään kaksi kertaa. EN 388:2016 +A1:2018:n normin yleisluokitus on vähintään kuusi yksikerroksen suojustuskykyä. Viitustestien tulokset coupe testin mukaisesti vain viitteenä. Käyttäjän käytettävien terien tyylisuojien, TDM viitustestien tulokset vain viitteenä. Käytännössä ei voida pitää yksittäisiä liikkuvia kotenien läheisiä osia suojatuina.  
**EN ISO 21420:2020 SUOJAKÄSIEN - YLEISET VAATIMUKSET JA TESTAUSMENETELMÄT**  
**Tuotoherkkyyden normin mukaisesti:** Min. 1; Max. 5  
**SOUJITTAMINEN JA SUOJAKÄSIEN TÄLLÄ:** Kaikki kätysäiset EN ISO 21420:2020:n nimeltä mukavasti, istuudun ja talouspuolen osalla, ellei etusivulla muuta mainita. Jos etusivulla on lyhyen mallin symboli, käsitteeseen tulee normaalia lyhyempi. Käsite voi olla mukavampi tehtäessä hienomekaniikkaa suojattuna. Käytä vain sopivan kokoisia tuotteita. Lian löysistä tai tiukasta tuotteista estävät liikkuvat osat eivät anna suojattua suojattua.  
**VARASTOINTI JA KÄYTTÖ:** Säilytä alkuperäispakkauksessa kuivassa ja pimeässä -10°C - +30°C lämpötilassa.  
**KÄYTTÖÄ EDELTÄVÄ KÄSITTEEN:** Tarkasta, että käsineissä ei ole reikiä, halkeamia, repeämyksiä tai muuta vaurioituneita osia, ainoitunut tuote on hävitettävä. Käytä vain kädensuojia, jotka on tarkoitettu tähän tarkoitukseen.  
**HOITO JA KUNNOSSAPITO:** Mekaaniset pesintäohjeet käsitteillä ja käsitteiden pesintäohjeet. Pesintäohjeet koskien silloin vaikuttavat monet tekijät, kuten säilytysolosuhteet ja käyttö.  
**ALLERGIAT:** Tuote sisältää luonnonkumia, joka voi aiheuttaa allergiaa.  
**ALLERGIAT:** Tämä tuote sisältää silloin allergiaa, joka voi aiheuttaa allergiaa reaktioita. Älä käytä tuotteita, jos saat yhteyshyökkäyksiä. Kysy tarvittavista lisä tiedoistä.  
**LATEXIVAPAA**  KYLLÄ  EI  
**BRUKSANVISNING - KATEGORI II**  
 SE FRAMSIDEN FOR PRODUKTSPECIFIK INFORMASJON

**EN 388:2016 +A1:2018**  
 A. Hankauskestävyys Min. 0. Max. 4  
 B. Viilokärsäkestävyys Min. 0. Max. 5  
 C. Repäisykestävyys Min. 0. Max. 4  
 D. Puhkeuskestävyys Min. 0. Max. 4  
 E. Viilokärsäkestävyys TDM Min. A



Pažljivo pročitajte ove upute prije upotrebe proizvoda.

#### IZJAVA O SUKLADNOSTI

[www.ejendals.com/conformity](http://www.ejendals.com/conformity)

**OBJAŠNENJE PIKTOGRAMA** 0 = ispod minimalne razine performansi za određenu opasnost X = nije podvrgnuto ispitivanju ili ispitna metoda nije primijenjena za dizajn ili materijal rukavice

**Upozorenje!** Ovaj je proizvod izrađen za pružanje zaštite navedene o osobnoj zaštitnoj opremi EU 2016/425, a detaljni podaci o razinama performansi navedeni su u nastavku. Međutim, uvijek imajte na umu da niti jedan dio osobne zaštitne opreme ne može pružiti potpunu zaštitu te da uvijek morate biti na oprezu kad ste izloženi rizicima.

EN 388:2016

+A1:2018



A. Otpornost na habanje, min. 0; maks. 4  
B. Otpornost na presijecanje, min. 0; maks. 5  
C. Otpornost na trganje, min. 0; maks. 4  
D. Otpornost na probijanje, min. 0; maks. 4  
E. Otpornost na presijecanje TDM, min. A; maks. F  
(EN ISO 13997)  
F. Zaštita od udarca, P= prolaz

#### RUKAVICE ZA ZAŠTITU OD MEHANIČKIH RIZIKA.

Razine zaštite mjere se na području dlana rukavice.

**Upozorenje!** Za rukavice koje imaju dva ili više slojeva općenita klasifikacija prema normi EN 388:2016 +A1:2018 ne odražava nužno performanse vanjskog sloja. Nemojte upotrebljavati rukavice u blizini pokretnih dijelova ili strojeva s nezaštićenim dijelovima.

ABCDEF

#### EN ISO 21420:2020 ZAŠTITNE RUKAVICE - OPĆI ZAHTJEVI I METODE ISPITIVANJA

Ispitivanje pokretljivosti prstiju: Min. 1; maks. 5

**MJERE I VELIČINE:** Sve su veličine u skladu s normom EN ISO 21420:2020 za udobnost, dobru mjeru i pokretljivost, osim ako nije navedeno drukčije na prednjoj stranici. Ako je na prednjoj stranici prikazan simbol za kratki model, u tom je slučaju rukavica kraća od standardne rukavice kako bi bila udobnija za posebne primjene, primjerice za precizne radove sastavljanja. Nosite samo proizvode odgovarajuće veličine. Proizvodi koji su preširoki ili preuski ograničit će pokretljivost i neće pružati optimalnu razinu zaštite.

**POHRANA I PRIJEVOZ:** Najbolje pohraniti na suhom i tamnom mjestu u originalnom pakiranju na temperaturi između +10 °C i +30 °C.

**PROVJERA PRIJE UPOTREBE:** Provjerite da rukavice nemaju rupe, pukotine, da nisu poderane, da im se boja nije izmijenila itd. Ako se na proizvodu pojave oštećenja, on NEĆE pružiti optimalnu zaštitu i morate ga zbrinuti. Nikada nemojte upotrebljavati oštećeni proizvod. Nosite (ili skinite) rukavice jednu po jednu. Redovito mijenjajte rukavice za higijensku uporabu.

**VIJEK TRAJANJA:** Zbog prirode materijala ovog proizvoda nije moguće odrediti njegov vijek trajanja zato što na njega utječu mnogi čimbenici kao što su uvjeti pohrane, upotreba itd.

**NJEGA I ODRŽAVANJE:** Rukavice/rukavi koji se mogu mehanički prati u perilicama označeni su simbolima rublja. Kupac ili praonica odgovorni su za radna svojstva rukavica nakon pranja već korištenih rukavica. Tvrtka Ejendals ne može se smatrati odgovornom.

**ZBRINJAVANJE:** Prema lokalnim zakonima o zaštiti okoliša.

Rukavice sadrže prirodnu gumu koja može uzrokovati alergiju

**ALERGENI:** Proizvod može sadržavati dijelove koji mogu izazvati alergijske reakcije. Nemojte ga upotrebljavati ako pokazujete znakove preosjetljivosti. Za više informacija obratite se društvu Ejendals.

NE SADRŽI LATEKS  DA

NE